

## TRADUCTION

## MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTE FLAMANDE

F. 91 — 1193 (91 — 860)

19 NOVEMBRE 1990. — Arrêté ministériel  
fixant les règles précises concernant le formulaire de déclaration des déchets. — Errata

Au *Moniteur belge* n° 91 du 13 mars 1991, l'annexe 3 du texte néerlandais est à compléter comme suit :

p. 4802 :

vervoer

aanduiden op welke wijze de afvalstof het bedrijf verlaat.

p. 4805 :

273 calciumflorideslib.

392 Reinigings- en verpakkingsmateriaal doordrenkt met olie of vet.

p. 4808 :

912 grond verontreinigd met anorganische stoffen.

F. 91 — 1194 (91 — 726)

21 DECEMBER 1990. — Besluit van de Vlaamse Executieve  
houdende coördinatie en ondersteuning van de thuisverzorging. — Erratum

In het *Belgisch Staatsblad* nr. 57 van 21 maart 1991, op bladzijde 5788, Nederlandse tekst, dient men te lezen :  
artikel 10, 4°, 9° lijn : « Na een onderbreking van 6 maanden... » i.p.v. « Na een onderbreking van maand... »  
en op bladzijde 5790 dient men te lezen :  
artikel 15, § 4, 1e lijn : « ...een toelage van F 2 000 per intake... » i.p.v. « ...een toelage van F 2 000 per inzage... ».

## TRADUCTION

N. 91 — 1194 (91 — 726)

21 DECEMBRE 1990. — Arrêté de l'Exécutif flamand  
portant coordination et soutien des soins à domicile. — Erratum

Au *Moniteur belge* n° 57 du 21 mars 1991, à la page 5788, texte néerlandais, il y a lieu de lire :  
article 10, 4°, 9° ligne : « Na een onderbreking van 6 maanden... » au lieu de « Na een onderbreking van maand... »  
et à la page 5790 il y a lieu de lire :  
article 15, § 4, 1re ligne : « ...een toelage van F 2 000 per intake... » au lieu de « ...een toelage van F 2 000 per inzage... ».

## MINISTERIE VAN ONDERWIJS

N. 91 — 1195 (91 — 838)

16 JANUARI 1991. — Besluit van de Vlaamse Executieve tot wijziging van het koninklijk besluit van 13 september 1983 betreffende het verlof voor opdrachten in het belang van het onderwijs en de terbeschikkingstelling wegens bijzondere opdracht van de personeelsleden van het gesubsidieerd onderwijs. — Errata

In het *Belgisch Staatsblad* nr. 65 van 3 april 1991 moet :

— op bladzijde 6776 de titel gelezen worden als hierboven;

— op bladzijde 6777 lezen : « Brussel, 16 januari 1991. » i.p.v. : « Brussel, 15 januari 1991 ».

## TRADUCTION

## « MINISTERIE VAN ONDERWIJS »

F. 91 — 1195 (91 — 838)

16 JANVIER 1991. — Arrêté de l'Exécutif flamand modifiant l'arrêté royal du 13 septembre 1983 concernant le congé pour mission dans l'intérêt de l'enseignement et la disponibilité pour mission spéciale des membres du personnel de l'enseignement subventionné. — Errata

Au *Moniteur belge* n° 65 du 3 avril 1991 il y a lieu :

— à la page 6777, de lire le titre comme ci-dessus;

— à la page 6777, de lire : « Bruxelles, le 16 janvier 1991 » au lieu de : « Bruxelles, le 15 janvier 1991 ».